

ROZHODNUTÍ

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2019/399

ze dne 7. března 2019

o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v příslušných výborech Evropské hospodářské komise Organizace spojených národů, pokud jde o návrhy změn předpisů OSN č. 0, 3, 4, 6, 7, 9, 10, 19, 23, 27, 38, 41, 48, 50, 51, 53, 55, 58, 62, 67, 69, 70, 73, 74, 77, 86, 87, 91, 92, 98, 104, 106, 107, 110, 112, 113, 116, 119, 122, 123 a 128, návrh změn úplného usnesení R.E.5, návrhy čtyř nových předpisů OSN a návrh změn rozpisu 4 připojeného k revidované dohodě z roku 1958

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 114 ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Rozhodnutím Rady 97/836/ES⁽¹⁾ přistoupila Unie k Dohodě Evropské hospodářské komise Organizace spojených národů (EHK OSN) o přijetí jednotných technických pravidel pro kolová vozidla, zařízení a části, které se mohou montovat nebo užívat na kolových vozidlech, a o podmínkách pro vzájemné uznávání schválení typu udělených na základě těchto pravidel (dále jen „revidovaná dohoda z roku 1958“). Revidovaná dohoda z roku 1958 vstoupila v platnost dne 24. března 1998.
- (2) Rozhodnutím Rady 2000/125/ES⁽²⁾ přistoupila Unie k Dohodě o zavedení celosvětových technických předpisů pro kolová vozidla, vybavení a části, které se mohou montovat nebo užívat na kolových vozidlech (dále jen „paralelní dohoda“). Paralelní dohoda vstoupila v platnost dne 15. února 2000.
- (3) Podle článku 1 revidované dohody z roku 1958 a článku 6 paralelní dohody může správní výbor revidované dohody z roku 1958 a výkonný výbor paralelní dohody (dále jen „příslušné výbory EHK OSN“) přijímat návrhy změn předpisů OSN č. 0, 3, 4, 6, 7, 9, 10, 19, 23, 27, 38, 41, 48, 50, 51, 53, 55, 58, 62, 67, 69, 70, 73, 74, 77, 86, 87, 91, 92, 98, 104, 106, 107, 110, 112, 113, 116, 119, 122, 123 a 128, návrhy změn úplného usnesení R.E.5, návrhy čtyř nových předpisů OSN a návrh změn rozpisu 4 připojeného k revidované dohodě z roku 1958 (tzv. „souhrnné rozhodnutí“).
- (4) Příslušné výbory EHK OSN mají na 177. zasedání Světového fóra, které se bude konat ve dnech 11. až 15. března 2019, přijmout souhrnné rozhodnutí o správních ustanoveních a jednotných technických pravidlech pro schvalování kolových vozidel, zařízení a částí, které se mohou montovat nebo užívat na kolových vozidlech, a souvisejících celosvětových technických předpisech.
- (5) Je proto vhodné stanovit postoj, který má být zaujat jménem Unie v příslušných výborech EHK OSN, pokud jde o přijetí uvedených změn rozpisu 4 připojeného k revidované dohodě z roku 1958, změn úplného usnesení a přijetí uvedených nových předpisů OSN, neboť tyto předpisy budou ve spojení s úplným usnesením závazné pro Unii a mohou rozhodujícím způsobem ovlivnit obsah práva Unie v oblasti schvalování typu vozidel.

⁽¹⁾ Rozhodnutí Rady 97/836/ES ze dne 27. listopadu 1997 o přistoupení Evropského společenství k Dohodě Evropské hospodářské komise Organizace spojených národů o přijetí jednotných technických pravidel pro kolová vozidla, zařízení a části, které se mohou montovat nebo užívat na kolových vozidlech, a o podmínkách pro vzájemné uznávání schválení typu udělených na základě těchto pravidel („revidovaná dohoda z roku 1958“) (Úř. věst. L 346, 17.12.1997, s. 78).

⁽²⁾ Rozhodnutí Rady 2000/125/ES ze dne 31. ledna 2000 o uzavření Dohody o zavedení celosvětových technických předpisů pro kolová vozidla, vybavení a části, které se mohou montovat nebo užívat na kolových vozidlech („paralelní dohoda“) (Úř. věst. L 35, 10.2.2000, s. 12).

- (6) Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2007/46/ES ⁽³⁾ nahradila systémy schvalování členských států schvalovacím postupem Unie a zavedla harmonizovaný rámec zahrnující správní ustanovení a obecné technické požadavky pro všechna nová vozidla, systémy, konstrukční části a samostatné technické celky. Uvedená směrnice začlenila předpisy přijaté na základě revidované dohody z roku 1958 (dále jen „předpisy OSN“) do systému EU schvalování typu, a to buď jako požadavky na schválení typu, nebo jako alternativy k právním předpisům Unie. Od přijetí směrnice 2007/46/ES jsou předpisy OSN ve stále větší míře začleňovány do právních předpisů Unie.
- (7) S ohledem na zkušenosti a technický rozvoj je třeba upravit nebo doplnit požadavky týkající se některých prvků nebo rysů, na něž se vztahují předpisy EHK OSN č. 0, 3, 4, 6, 7, 9, 10, 19, 23, 27, 38, 41, 48, 50, 51, 53, 62, 67, 69, 70, 73, 74, 77, 86, 87, 91, 92, 98, 104, 106, 107, 110, 112, 113, 116, 119, 122, 123 a 128 a úplné usnesení R.E.5. Vedle toho je třeba opravit určitá ustanovení v předpisech OSN č. 55, 58 a 107.
- (8) V zájmu srozumitelnosti a konsolidace požadavků, které se týkají konstrukčních částí a jsou v současné době stanoveny v několika předpisech OSN, je třeba přijmout tři nové předpisy OSN – předpis o zařízeních pro světelnou signalizaci (LSD), zařízeních pro osvětlení silnic (RID) a zařízeních se zpětným odrazem (RRD). Tyto nové předpisy OSN nahradí a zruší 20 předpisů OSN (č. 3, 4, 6, 7, 19, 23, 27, 38, 50, 69, 70, 77, 87, 91, 98, 104, 112, 113, 119 a 123), aniž by se však změnil jakýkoli z podrobných technických, doposud platných požadavků. Dne 6. listopadu 2018 Rada přijala rozhodnutí o postoji, který má být zaujat ohledně všech uvedených 23 předpisů OSN na zasedání příslušných výborů EHK OSN, jež se konalo v listopadu 2018 (176. zasedání Světového fóra). Příslušné výbory však o těchto předpisech na uvedeném zasedání nehlasovaly,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Postojem, který má být zaujat jménem Unie ve správním výboru revidované dohody z roku 1958 a ve výkonném výboru paralelní dohody na 177. zasedání Světového fóra, které se bude konat ve dnech 11. až 15. března 2019, je hlasovat pro návrhy, které jsou uvedeny v příloze tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno Komisi.

V Bruselu dne 7. března 2019.

Za Radu
předsedkyně
C.D. DAN

⁽³⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2007/46/ES ze dne 5. září 2007, kterou se stanoví rámec pro schvalování motorových vozidel a jejich přípojných vozidel, jakož i systémů, konstrukčních částí a samostatných technických celků určených pro tato vozidla (rámcová směrnice) (Úř. věst. L 263, 9.10.2007, s. 1).

PŘÍLOHA

Předpis č.	Předmět jednání	Referenční označení dokumentu (1)
0	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 0 o jednotných ustanoveních pro mezinárodní schvalování typu vozidla jako celku	ECE/TRANS/WP.29/2018/82
3	Návrh série změn 03 předpisu OSN č. 3 (Odrázky)	ECE/TRANS/WP.29/2018/91/Rev.1
4	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 4 (Osvětlení zadních registračních tabulek)	ECE/TRANS/WP.29/2018/92/Rev.1
6	Návrh série změn 02 předpisu OSN č. 6 (Směrové svítilny)	ECE/TRANS/WP.29/2018/93/Rev.1
7	Návrh série změn 03 předpisu OSN č. 7 (Přední a zadní obrysové svítilny, brzdové svítilny a doplňkové obrysové svítilny)	ECE/TRANS/WP.29/2018/94/Rev.1
9	Návrh série změn 08 předpisu OSN č. 9 (Hluk tříkolových vozidel)	ECE/TRANS/WP.29/2019/6
10	Návrh nové série změn 06 předpisu OSN č. 10 (Elektromagnetická kompatibilita)	ECE/TRANS/WP.29/2019/20
19	Návrh série změn 05 předpisu OSN č. 19 (Přední mlhové světlomety)	ECE/TRANS/WP.29/2018/95/Rev.1
23	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 23 (Zpětné světlomety)	ECE/TRANS/WP.29/2018/96/Rev.1
27	Návrh série změn 05 předpisu OSN č. 27 (Výstražné trojúhelníky)	ECE/TRANS/WP.29/2018/97/Rev.1
38	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 38 (Zadní mlhové svítilny)	ECE/TRANS/WP.29/2018/98/Rev.1
41	Návrh doplňku 7 k sérii změn 04 předpisu OSN č. 41 (Emise hluku z motocyklů)	ECE/TRANS/WP.29/2019/3
48	Návrh doplňku 12 k sérii změn 06 předpisu OSN č. 48 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci)	ECE/TRANS/WP.29/2018/99/Rev.2
48	Návrh doplňku 13 k sérii změn 05 předpisu OSN č. 48 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci)	ECE/TRANS/WP.29/2018/100/Rev.1
48	Návrh doplňku 18 k sérii změn 04 předpisu OSN č. 48 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci)	ECE/TRANS/WP.29/2018/101
48	Návrh doplňku 6 k sérii změn 03 předpisu OSN č. 48 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci)	ECE/TRANS/WP.29/2018/102
50	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 50 (Přední a zadní obrysové svítilny, brzdové svítilny a směrové svítilny pro mopedy a motocykly)	ECE/TRANS/WP.29/2018/103/Rev.1

Předpis č.	Předmět jednání	Referenční označení dokumentu (1)
51	Návrh doplňku 5 k sérii změn 03 předpisu OSN č. 51 (Emise hluku u vozidel kategorií M a N)	ECE/TRANS/WP.29/2019/4/Rev.1
53	Návrh doplňku 2 k sérii změn 02 předpisu OSN č. 53 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci u vozidel kategorie L3)	ECE/TRANS/WP.29/2018/86/Rev.1
53	Návrh doplňku 20 k sérii změn 01 předpisu OSN č. 53 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci u vozidel kategorie L3)	ECE/TRANS/WP.29/2018/87/Rev.2
53	Návrh doplňku 2 k sérii změn 02 předpisu OSN č. 53 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci u vozidel kategorie L3)	ECE/TRANS/WP.29/2018/104/Rev.1
53	Návrh doplňku 20 k sérii změn 01 předpisu OSN č. 53 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci u vozidel kategorie L3)	ECE/TRANS/WP.29/2018/105
53	Návrh doplňku 3 k sérii změn 02 předpisu OSN č. 53 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci u vozidel kategorie L3)	ECE/TRANS/WP.29/2019/17
53	Návrh doplňku 21 k sérii změn 01 předpisu OSN č. 53 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci u vozidel kategorie L3)	ECE/TRANS/WP.29/2019/18
55	Návrh opravy 1 revize 2 předpisu OSN č. 55 (Mechanická spojovací zařízení)	ECE/TRANS/WP.29/2019/21
58	Návrh opravy 1 revize 3 předpisu OSN č. 58 (Ochrana pro podjetí zezadu)	ECE/TRANS/WP.29/2019/22
62	Návrh doplňku 3 k předpisu OSN č. 62 (Ochrana proti odcižení pro mopedy/motocykly)	ECE/TRANS/WP.29/2019/8
67	Návrh doplňku 16 k sérii změn 01 předpisu OSN č. 67 (Vozidla s pohonem na LPG)	ECE/TRANS/WP.29/2019/9
67	Návrh doplňku 1 k sérii změn 02 předpisu OSN č. 67 (Vozidla s pohonem na LPG)	ECE/TRANS/WP.29/2019/10
69	Návrh série změn 02 předpisu OSN č. 69 (Štítky pro zadní značení pomalých vozidel)	ECE/TRANS/WP.29/2018/106/Rev.1
70	Návrh série změn 02 předpisu OSN č. 70 (Štítky pro zadní značení dlouhých vozidel a vozidel s vysokou hmotností)	ECE/TRANS/WP.29/2018/107/Rev.1
73	Návrh doplňku 2 k sérii změn 01 předpisu OSN č. 73 (Boční ochranná zařízení)	ECE/TRANS/WP.29/2019/11
74	Návrh doplňku 11 k sérii změn 01 předpisu OSN č. 74 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci mopedů)	ECE/TRANS/WP.29/2018/108/Rev.2
77	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 77 (Parkovací svítílny)	ECE/TRANS/WP.29/2018/109/Rev.1

Předpis č.	Předmět jednání	Referenční označení dokumentu (1)
86	Návrh doplňku 1 k sérii změn 01 předpisu OSN č. 86 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci u zemědělských vozidel)	ECE/TRANS/WP.29/2018/110/Rev.1
86	Návrh doplňku 7 k původnímu znění předpisu OSN č. 86 (Montáž zařízení pro osvětlení a světelnou signalizaci u zemědělských vozidel)	ECE/TRANS/WP.29/2018/111
87	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 87 (Denní svítilny)	ECE/TRANS/WP.29/2018/112/Rev.1
91	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 91 (Boční obrysové svítilny)	ECE/TRANS/WP.29/2018/113/Rev.1
92	Návrh série změn 02 předpisu OSN č. 92 (Náhradní systémy tlumení hluku výfuku pro motocykly)	ECE/TRANS/WP.29/2019/7
98	Návrh série změn 02 předpisu č. 98 (Světlomety s výbojkovými zdroji světla)	ECE/TRANS/WP.29/2018/114/Rev.1
104	Návrh série změn 01 předpisu OSN č. 104 (Reflexní značení)	ECE/TRANS/WP.29/2018/115/Rev.1
106	Návrh doplňku 17 k původní sérii změn předpisu OSN č. 106 (Pneumatiky pro zemědělská vozidla a jejich přípojná vozidla)	ECE/TRANS/WP.29/2019/5
107	Návrh doplňku 1 k sérii změn 08 předpisu OSN č. 107 (Vozidla kategorie M2 a M3)	ECE/TRANS/WP.29/2019/12
107	Návrh opravy 2 revize 4 předpisu OSN č. 107 (Vozidla kategorií M2 a M3)	ECE/TRANS/WP.29/2019/23
107	Návrh opravy 2 revize 5 předpisu OSN č. 107 (Vozidla kategorií M2 a M3)	ECE/TRANS/WP.29/2019/24
107	Návrh opravy 3 revize 6 předpisu OSN č. 107 (Vozidla kategorií M2 a M3)	ECE/TRANS/WP.29/2019/25
107	Návrh opravy 2 revize 7 předpisu OSN č. 107 (Vozidla kategorií M2 a M3)	ECE/TRANS/WP.29/2019/26
107	Návrh opravy 1 revize 8 series of amendments předpisu OSN č. 107 (Vozidla kategorií M2 a M3)	ECE/TRANS/WP.29/2019/27
110	Návrh doplňku 2 k sérii změn 03 předpisu OSN č. 110 (Vozidla s pohonem na CNG a LNG)	ECE/TRANS/WP.29/2019/13
110	Návrh série změn 04 předpisu OSN č. 110 (Vozidla s pohonem na CNG a LNG)	ECE/TRANS/WP.29/2019/16
112	Návrh série změn 02 předpisu OSN č. 112 (Světlomety s asymetrickým potkávacím světlem)	ECE/TRANS/WP.29/2018/116/Rev.1
113	Návrh série změn 03 předpisu OSN č. 113 (Světlomety se symetrickým potkávacím světlem)	ECE/TRANS/WP.29/2018/117/Rev.1
116	Návrh doplňku 6 k předpisu OSN č. 116 (Zabezpečení proti krádeži a poplašné systémy)	ECE/TRANS/WP.29/2019/14

Předpis č.	Předmět jednání	Referenční označení dokumentu ⁽¹⁾
119	Návrh série změn 02 předpisu OSN č. 119 (Rohové světlo- metry)	ECE/TRANS/WP.29/2018/118/Rev.1
122	Návrh doplňku 5 k předpisu OSN č. 122 (Systémy vytápění)	ECE/TRANS/WP.29/2019/15
123	Návrh série změn 02 předpisu OSN č. 123 (Adaptivní přední osvětlovací systémy (AFS))	ECE/TRANS/WP.29/2018/119/Rev.1
128	Návrh doplňku 9 k původnímu znění předpisu OSN č. 128 (Zdroje světla využívající světelných diod)	ECE/TRANS/WP.29/2019/19
Nový předpis OSN	Návrh nového předpisu OSN o jednotných ustanoveních pro schvalování motorových vozidel z hlediska informačního sy- stému pro eliminaci mrtvého úhlu určeného k detekci jízd- ních kol	ECE/TRANS/WP.29/2019/28
Nový předpis OSN	Návrh nového předpisu OSN o zařízení pro světelnou signa- lizaci (LSD)	ECE/TRANS/WP.29/2018/157
Nový předpis OSN	Návrh nového předpisu OSN o zařízení pro osvětlení silnic (RID)	ECE/TRANS/WP.29/2018/158/Rev.1
Nový předpis OSN	Návrh nového předpisu OSN o zařízeních se zpětným odra- zem (RRD)	ECE/TRANS/WP.29/2018/159/Rev.1

⁽¹⁾ Všechny dokumenty, na něž se v této tabulce odkazuje, jsou k dispozici na této adrese: <http://www.unece.org/trans/main/wp29/wp29wgs/wp29gen/gen2018.html>

Úplné usnesení č.	Předmět jednání	Referenční označení dokumentu
R.E.5	Návrh změny 3 Úplného usnesení o společné specifikaci ka- tegorií zdrojů světla (R.E.5)	ECE/TRANS/WP.29/2019/29

Revidovaná dohoda z roku 1958	Předmět jednání	Referenční označení dokumentu
Rozpis 4	Návrh změn rozpisu 4 připojeného k dohodě z roku 1958	ECE/TRANS/WP.29/2018/165